

NMS

3500 / 6500 / 10000

**PL INSTRUKCJA OBSŁUGI****ENG USE MANUAL****ESP MANUAL DEL USUARIO****CZ NÁVOD K OBSLUZE****DE BEDIENUNGSANWEISUNG****FR MANUEL D'EMPLOI****SLO NÁVOD NA OBSLUHUMANUAL****ITL ISTRUZIONI PER L'USO****RU ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**

www.aqua-nova.pl

EURONOVA POLSKA Sp. z o.o.
POLAND, 87-330 Jabłonowo Pomorskie, Konojady 94B
www.novaeuro.com

www.aqua-nova.pl

• Filter verschmutzt? -> Auf Bedarf reinigen
 • Schläuche verstopft? -> Leon Sie bitte die Reinigungsanweise und tun Sie laut Vorschriften ist.
 • Andre Accessories verschmutzt? -> Auf Bedarf Reinigen
 • Wunde die Pumpe nach Überhitzung abkühlt?
 • Nach dem Durchlesen der Sicherheitspumpe dürfen Sie die Pumpe wieder starten.

Konserwierung und Reinigung (Abbildung 2)
1. Lesen Sie die Betriebsanweisung und durchgewissem Sie sich, ob die Pumpe ausgeschaltet ist.
2. Machen den unteren Deckel ab (1) entfernen Sie den oberen Deckel (2) und den unteren Deckel (1). Sie werden das Innenmodul der Pumpe sehen (3) nehmen Sie das Innenmodul der Pumpe (1).3. Schrauben Sie den Verbindungsstück ab (3)
 4. Ziehen Sie vier Außenschrauben aus (8) Nehmen Sie den Schlauch vom (4) Motor aus (7).
 5. Nehmen Sie die Welle (5) aus dem Motor heraus (7).
 6. Spulen Sie alle Bestandteile mit dem Wasser aus.Pumpenzusammenbau:
 • Die Welle (5) in den Motor (7) aufmerksam reinschieben.
 • Vervenigen Sie sich dass die Welle korrekt reingeschoben wurde und prüfen Sie die Dimensionen mit dem Maßband.
 • Schrauben Sie den Schlauch (4) zum Motor (7) an und schrauben Sie die vier Schrauben fest (8).
 • Bauen Sie den Verbindungsstück zusammen (3).Legen Sie den Deckel auf (1) und befestigen Sie die untere Pumpenkappe (Abbildung 3).
 Vervenigen Sie sich, dass die Deckel korrekt verhindert sind (Abbildung 3).Manuel d'emploi **FR**
S'il vous plaît lirez attentivement les instructions avant d'utiliser la pompe Aqua Nova.

NMS est une série de pompes submersibles avec protection contre la surchauffe du moteur électrique. NMS est une série de pompes universelles utilisées pour la construction de cascades, fontaines, pour le pompage et l'évacuation de l'eau.

Données
 • Le moteur électrique très efficace, innovant, à haut rendement énergétique permettant d'économiser jusqu'à 50%.• Une grande surface de filtration et un grand débit d'eau
 • La possibilité de pomper des contaminants jusqu'à 6mm
 • L'axe du rotor en céramique assure une longue utilisation du produit
 • Détection électronique IC, arrêt automatique en l'absence d'eau.
 • Protection du moteur lorsqu'il est bloqué

Les pompes NMS ne peuvent pas être utilisées pour les piscines!

ATTENTION:
La pompe doit être installée conformément à la interénérgélementation électrique pour le pays dans lequel l'installation est faite.

Il est recommandé de contacter un électricien professionnel. Toutes les données techniques se trouvent sur l'étiquette de la pompe.

Règles de sécurité
 • Assurez-vous que les instructions et recommandations.• Assurez-vous que la tension du réseau électrique correspond à la tension de la pompe.
 • Lorsque la pompe est débranchée, assurez-vous que le câble est disposé dans une forme de boucle (fig.).

• Garder tous les connecteurs électriques au sec. Assurez-vous que le câble est disposé dans une forme de boucle (fig.).

• Ne transportez pas la pompe dans l'eau.

• Ne laissez pas la pompe dans l'eau.

• La pompe ne peut pas être utilisée s'il y a des gels dans l'eau.

• Ne pas utiliser la pompe si le câble est endommagé, ou si le travail n'est pas normal. Nous ne pouvons pas remplacer le câble de la pompe. Si le câble est endommagé, l'appareil doit être renvoyé pour recyclage.

• Les réparations peuvent être effectuées seulement par le fabricant ou un technicien qualifié.

• Ne transportez pas la pompe tenue par le câble.

• Surveillancez toute activité nécessaire lorsque le visage de la pompe il y a des enfants.

• Enterrer l'appareil en débranchant la pompe.

• Utilisez la pompe pour pomper l'eau d'une piscine.

• La pompe doit être alimentée par l'intermédiaire d'un disjoncteur différentiel RCD avec un seuil de déclenchement inférieur ou égal à 30mA.

UPZORUNOWIE:
 • Czerpnijcie zmontuj w siladze z mitemy elektryckimi predpismi platnymi w krajine, ktorou sa vynakoneva.

• Odporniki powinny byt' ustawione do skutku.

• Odpornik osiaka zapewnia dluhsiu zivotnosci produktu.

• Ochrona silnika w momencie zablokowania.

Czerpnijcie zmontuj w siladze z mitemy elektryckimi predpismi platnymi w krajine, ktorou sa vynakoneva.

• Odpornik nie moze byc uzywany do basenu.

UWAGA:

Pompa powinna zostać zainstalowana zgodnie z wewnętrznyi przepisami elektrycznymi dla kraju w którym się znajdują instancje. Zaleca się skontaktowanie z profesjonalnym elektrykiem.

Wszystkie dane techniczne znajdują się na nadrukach pompy.

Dane
 • Bardzo wydajny, innowacyjny i energoszczętny silnik elektryczny, oszczędność do 50%.

• Duża powierzchnia filtracji i duży przepływ do 60m³.

• Ceramiczny silnik zapewnia długą żywotność produktu.

• Wykrywanie elektroniczne IC, automatyczne odłączanie w razie braku wody.

• Ochrona silnika w momencie zablokowania.

Pompa NMS nie może być używana do basenów!

UWAGA:

Pompa powinna zostać zainstalowana zgodnie z wewnętrznyi przepisami elektrycznymi dla kraju w którym się znajdują instancje. Zaleca się skontaktowanie z profesjonalnym elektrykiem.

Wszystkie dane techniczne znajdują się na nadrukach pompy.

Zasady bezpieczeństwa

• Właż wirnik (5) do silnika (7) ostrzrozie.

• Uprawni się że wirnik jest włożony właściwie i obraca się swobodnie oraz sprawdz pozycje usztywnienia.

• Połącz wirnik (4) do silnika (7) i zakreć 4 śrubki (8).

• Złóż uniwersalna złączka (3).

• Złóż górną pokrywkę (1) oraz dolną pokrywkę pompy (obrazek 3). Upewnij się, że pokrywy są właściwie połączone (obrazek 3).

Pompa NMS nie może być używana do basenów!

UWAGA:

Pompa powinna zostać zainstalowana zgodnie z wewnętrznyi przepisami elektrycznymi dla kraju w którym się znajdują instancje. Zaleca się skontaktowanie z profesjonalnym elektrykiem.

Wszystkie dane techniczne znajdują się na nadrukach pompy.

Zasady bezpieczeństwa

• Właż wirnik (5) do silnika (7) ostrzrozie.

• Uprawni się że wirnik jest włożony właściwie i obraca się swobodnie oraz sprawdz pozycje usztywnienia.

• Połącz wirnik (4) do silnika (7) i zakreć 4 śrubki (8).

• Złóż uniwersalna złączka (3).

• Złóż górną pokrywkę (1) oraz dolną pokrywkę pompy (obrazek 3). Upewnij się, że pokrywy są właściwie połączone (obrazek 3).

Pompa NMS nie może być używana do basenów!

UWAGA:

Pompa powinna zostać zainstalowana zgodnie z wewnętrznyi przepisami elektrycznymi dla kraju w którym się znajdują instancje. Zaleca się skontaktowanie z profesjonalnym elektrykiem.

Wszystkie dane techniczne znajdują się na nadrukach pompy.

Zasady bezpieczeństwa

• Właż wirnik (5) do silnika (7) ostrzrozie.

• Uprawni się że wirnik jest włożony właściwie i obraca się swobodnie oraz sprawdz pozycje usztywnienia.

• Połącz wirnik (4) do silnika (7) i zakreć 4 śrubki (8).

• Złóż uniwersalna złączka (3).

• Złóż górną pokrywkę (1) oraz dolną pokrywkę pompy (obrazek 3). Upewnij się, że pokrywy są właściwie połączone (obrazek 3).

Pompa NMS nie może być używana do basenów!

UWAGA:

Pompa powinna zostać zainstalowana zgodnie z wewnętrznyi przepisami elektrycznymi dla kraju w którym się znajdują instancje. Zaleca się skontaktowanie z profesjonalnym elektrykiem.

Wszystkie dane techniczne znajdują się na nadrukach pompy.

Zasady bezpieczeństwa

• Właż wirnik (5) do silnika (7) ostrzrozie.

• Uprawni się że wirnik jest włożony właściwie i obraca się swobodnie oraz sprawdz pozycje usztywnienia.

• Połącz wirnik (4) do silnika (7) i zakreć 4 śrubki (8).

• Złóż uniwersalna złączka (3).

• Złóż górną pokrywkę (1) oraz dolną pokrywkę pompy (obrazek 3). Upewnij się, że pokrywy są właściwie połączone (obrazek 3).

Pompa NMS nie może być używana do basenów!

UWAGA:

Pompa powinna zostać zainstalowana zgodnie z wewnętrznyi przepisami elektrycznymi dla kraju w którym się znajdują instancje. Zaleca się skontaktowanie z profesjonalnym elektrykiem.

Wszystkie dane techniczne znajdują się na nadrukach pompy.

Zasady bezpieczeństwa

• Właż wirnik (5) do silnika (7) ostrzrozie.

• Uprawni się że wirnik jest włożony właściwie i obraca się swobodnie oraz sprawdz pozycje usztywnienia.

• Połącz wirnik (4) do silnika (7) i zakreć 4 śrubki (8).

• Złóż uniwersalna złączka (3).

• Złóż górną pokrywkę (1) oraz dolną pokrywkę pompy (obrazek 3). Upewnij się, że pokrywy są właściwie połączone (obrazek 3).

Pompa NMS nie może być używana do basenów!

UWAGA:

Pompa powinna zostać zainstalowana zgodnie z wewnętrznyi przepisami elektrycznymi dla kraju w którym się znajdują instancje. Zaleca się skontaktowanie z profesjonalnym elektrykiem.

Wszystkie dane techniczne znajdują się na nadrukach pompy.

Zasady bezpieczeństwa

• Właż wirnik (5) do silnika (7) ostrzrozie.

• Uprawni się że wirnik jest włożony właściwie i obraca się swobodnie oraz sprawdz pozycje usztywnienia.

• Połącz wirnik (4) do silnika (7) i zakreć 4 śrubki (8).

• Złóż uniwersalna złączka (3).

• Złóż górną pokrywkę (1) oraz dolną pokrywkę pompy (obrazek 3). Upewnij się, że pokrywy są właściwie połączone (obrazek 3).

Pompa NMS nie może być używana do basenów!

UWAGA:

Pompa powinna zostać zainstalowana zgodnie z wewnętrznyi przepisami elektrycznymi dla kraju w którym się znajdują instancje. Zaleca się skontaktowanie z profesjonalnym elektrykiem.

Wszystkie dane techniczne znajdują się na nadrukach pompy.

Zasady bezpieczeństwa

• Właż wirnik (5) do silnika (7) ostrzrozie.

• Uprawni się że wirnik jest włożony właściwie i obraca się swobodnie oraz sprawdz pozycje usztywnienia.

• Połącz wirnik (4) do silnika (7) i zakreć 4 śrubki (8).

• Złóż uniwersalna złączka (3).

• Złóż górną pokrywkę (1) oraz dolną pokrywkę pompy (obrazek 3). Upewnij się, że pokrywy są właściwie połączone (obrazek 3).

Pompa NMS nie może być używana do basenów!

UWAGA:

Pompa powinna zostać zainstalowana zgodnie z wewnętrznyi przepisami elektrycznymi dla kraju w którym się znajdują instancje. Zaleca się skontaktowanie z profesjonalnym elektrykiem.

Wszystkie dane techniczne znajdują się na nadrukach pompy.

Zasady bezpieczeństwa

• Właż wirnik (5) do silnika (7) ostrzrozie.

• Uprawni się że wirnik jest włożony właściwie i obraca się swobodnie oraz sprawdz pozycje usztywnienia.

• Połącz wirnik (4) do silnika (7) i zakreć 4 śrubki (8).

• Złóż uniwersalna złączka (3).

• Złóż górną pokrywkę (1) oraz dolną pokrywkę pompy (obrazek 3). Upewnij się, że pokrywy są właściwie połączone (obrazek 3).

Pompa NMS nie może być używana do basenów!

UWAGA:

Pompa powinna zostać zainst